

## ANWEISUNGEN FÜR SW-UPDATE DER VERSION 5.5 BLUE&ME



**ACHTUNG** Wenn Blue&Me™ korrekt mit den angeschlossenen Telefonen funktioniert und Sie keine Musikdateien von neuen Apple-Produkten™ wie iPod oder iPhone mittels dem im Zubehörshop erhältlichen Adapter für den Media Player abspielen möchten, ist die Fortsetzung des Software-Updates nicht unbedingt erforderlich.

Die Installation des Updates empfiehlt sich dann, wenn in der Vergangenheit Probleme mit der Funktionalität des Mediaplayers aufgetreten sind.

Das folgende Update ist nicht kompatibel mit Blue&Me™ NAV.

Wenn Ihr Fahrzeug noch relativ neu ist, könnte es bereits aktualisiert sein. Im Zweifelsfall können Sie jedoch ohne Bedenken die Version 5.5 installieren – dieser Vorgang dauert nur wenige Minuten.

Der Update-Vorgang muss unter strengster Einhaltung der Anweisungen erfolgen. Bei Nichteinhaltung können ansonsten Funktionsstörungen auftreten.

Bitte beachten Sie, dass es nach der Durchführung dieses Vorgangs nicht mehr möglich ist, die vorherige Software-Version wiederherzustellen.

1. Laden Sie auf der Alfa Romeo Website ([www.alfaromeo.de](http://www.alfaromeo.de)) unter dem Menüpunkt **Blue&Me™** die Archiv-Datei herunter, die die Update-Anwendung enthält. [Die Gesamtgröße der Download-Dateien beträgt 52.565 MB]
2. Entpacken Sie die Archiv-Datei in einen neu angelegten Ordner (z. B. c:\Blue&Me). Überprüfen Sie anschließend, ob die folgenden Dateien in dem Ordner vorhanden sind:

Nome	Dimensione	Tipo
82UP	52.084 KB	File
C82E.CAB	301 KB	File cabinet
C82S_v15.cab	52 KB	File cabinet
COU.pku	7 KB	File PKU
DEU.pku	117 KB	File PKU
install.inf	4 KB	Informazioni di installazione

3. Halten Sie einen USB-Stick mit einer Speicherkapazität von mindestens 128 MB bereit und **formatieren Sie diesen im Format FAT32**, sodass alle Daten, die darauf gespeichert waren, gelöscht werden.

**HINWEIS** Es wird empfohlen, einen USB-Stick mit einer Speicherkapazität von weniger als 8 GB zu verwenden.

4. Speichern Sie die zuvor entpackten Dateien (siehe Punkt 2) im Hauptordner des USB-Sticks und überprüfen Sie, ob alles korrekt übertragen wurde.

**ACHTUNG Vor Beginn des Updates muss das Mobiltelefon ausgeschaltet werden. Während des Update-Vorgangs der Software dürfen keine Tasten auf dem Lenkrad gedrückt werden!**

*Die für das Update benötigte Zeit hängt vom Fahrzeug und vom Modell des USB-Sticks ab. Durchschnittlich beträgt diese Zeit jedoch 5 bis 15 Minuten.*

5. Stecken Sie den USB-Stick bei still stehendem Fahrzeug und mit dem Zündschlüssel in der Position **STOP** in den **Blue&Me™** USB-Anschluss in der Mittelkonsole oder im Handschuhfach.  
(Das Update steht für Fahrzeuge OHNE USB-Mediaplayer-Anschluss nicht zur Verfügung. Verwenden Sie nicht den USB-Diagnoseanschluss, der eventuell am Steuergerät vorhanden ist).
6. Bringen Sie den Zündschlüssel in die Position **MAR**, OHNE DAS FAHRZEUG ZU STARTEN, schalten Sie das Radio ein und achten Sie darauf, die Darstellung etwaiger Hinweismeldungen (z. B. Tür geöffnet...) auf dem Display zu entfernen, indem Sie die Taste "Mode" oder "Menü" (je nach Fahrzeug) drücken.

**ACHTUNG Entfernen Sie niemals den USB-Stick vom USB-Anschluss, bevor der Update-Vorgang korrekt durchgeführt wurde!**

**Der Stick muss angeschlossen bleiben, auch wenn auf der Anzeige die Mitteilung "NEUSTART..." gefolgt von Datum und Uhrzeit erscheint und das Autoradio einige Minuten lang ertönt.**

7. Auf dem Display wird folgende Nachricht angezeigt: "**Aktualisierung im Gange**" und eine Stimmnachricht ertönt: "**Aktualisierung gestartet**". Sollte dies nicht der Fall sein, muss der Zündschlüssel erneut in die Position **STOP** und anschließend wieder auf **MAR** gebracht werden. Während des Updates werden auf dem Display einige Meldungen bezüglich des Fortschritts des Vorgangs angezeigt.
8. Nach der Beendigung des Updates wird auf dem Display die Nachricht "**ABGESCHLOSSEN**" angezeigt und eine Stimmnachricht ertönt: "**Aktualisierung abgeschlossen, entfernen Sie den USB-Stick**".
9. Der Update-Vorgang von **Blue&Me™** ist nun abgeschlossen. Bringen Sie den Zündschlüssel in die Position **STOP** und entfernen Sie den USB-Stick.

Falls das Update nicht abgeschlossen wurde, erscheint auf dem Display die Nachricht "USB Fehler xx" und folgende Stimmnachricht ertönt: "Während des Updates ist ein Fehler aufgetreten". In diesem Fall muss der Vorgang ab Punkt 1 wiederholt werden.

## ACHTUNG

Auf dem Display kann folgende Fehlermeldung erscheinen:

### USB FEHLER 10

Eine Sprachmeldung macht darauf aufmerksam, dass das Update abgebrochen wurde. Der Fehler kann zu verschiedenen Zeitpunkten des Updates und aus unterschiedlichen Gründen auftreten, die der folgenden Tabelle zu entnehmen sind:

	Grund	Lösung
1	Das Fahrzeug hat Blue&Me™ Nav.	Update nicht verfügbar.
2	Das Fahrzeug ist ein Alfa Romeo 147 oder GT.	Update nicht verfügbar.
3	Der USB Stick wurde entfernt, bevor das Update abgeschlossen ist.	Wiederholen Sie das Update und warten Sie bis es abgeschlossen ist.

Wenn diese Anleitung nicht geholfen hat, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.

**HINWEIS** Im Vergleich zur vorherigen Version wurden einige Menüpunkte geändert. Hier die Unterschiede:

**Früher:** LESER M.M.

**Früher:** WIEDERGABE FORTSETZEN

**Früher:** GERÄT AKTUALISIEREN

**Jetzt:** MEDIA PLAYER

**Jetzt:** TITEL WIEDERHOLEN

**Jetzt:** (keine Stimme)

**ACHTUNG** Sobald das Update durchgeführt wurde, erfolgt die Verbindung mit bereits zuvor angeschlossenen Telefonen automatisch und ohne zusätzliches Eingreifen. Bei den ersten Verbindungen unmittelbar nach dem Update könnte es zu Unterbrechungen der Bluetooth-Verbindung kommen, da **Blue&Me™** die unterschiedlichen Verbindungsprotokolle überprüft, um das für den Gerätetyp am besten geeignete zu ermitteln.

Bei einigen Telefonen, die ein bestimmtes Protokoll unterstützen (PBAP), wird das Verzeichnis als Vor- und Nachname angezeigt – unabhängig von der Darstellung auf dem Telefon.

Das Update erhöht nicht die Kompatibilität mit den Musikformaten AAC und MP4, sofern diese nicht bereits bei der Lieferung des Fahrzeugs vorhanden waren.

Um sicherzustellen, dass Musikdateien einwandfrei abgespielt werden, wird empfohlen, ausschließlich Audiodateien auf dem USB Stick zu speichern, da andere Dateien (z.B. .exe) das Abspielen von Musik beeinträchtigen können.